

Protokoll der Stadtteilratssitzung am 9. Februar 2022

Online-Meeting mit ZOOM

23 Teilnehmende, darunter zwei Gäste zu den TOPs 4 und 5

Stimmberechtigte Stadtteilrat-Mitglieder: 12

Moderation: Lukas Tödte
Protokoll: Gudrun Rinninsland
Beginn: 19.00 Uhr

Tagesordnung

- (1) Eröffnung der Sitzung/ Begrüßung / Feststellung der Beschlussfähigkeit
- (2) Bestätigung der Tagesordnung
- (3) Genehmigung des Protokolls der Stadtteilratssitzung vom 08.12.2021
- (4) Vorstellung der Initiative "MITmacher" (Gast: Frau Joelle Delvecchio)
- (5) Vorstellung der "Familienhilfe NORD" (Gast: Frau Zübeyde Tas)
- (6) Vorstellung der neuen Geschäftsordnung des Stadtteilrats Essener Straße
- (7) Aktuelles aus dem Stadtteil
- (8) Vorstellung und Abstimmung über 5 Anträge an den Verfügungsfonds (Vorlagen)
- (9) Termine

TOP 1

Lukas Tödte eröffnet die Sitzung und begrüßt die Teilnehmenden. Die Beschlussfähigkeit ist gegeben.

TOP 2

Es bestehen keine Einwände gegen die Tagesordnung.

TOP 3

Das Protokoll vom 8. Dezember 2021 wird genehmigt.

TOP 4

Frau Delvecchio stellt die [MITmacher](#)-Initiative vor, deren Ziel es ist, Geflüchtete in ein niederschwelliges, überwiegend deutschsprachiges Ehrenamt zu vermitteln, um ihre sprachlichen Fähigkeiten und kulturellen Kenntnisse in Firmen und Institutionen zu fördern. Die Einsatzstellen sollten möglichst längerfristig zur Verfügung stehen; zeitlich sollte der Einsatz als MITmacher bei 1-2 Stunden pro Woche liegen, um den Teilnehmern genügend Zeit für die Verfolgung weiterer beruflicher / bildungsbezogener Ziele zu lassen.

Die Finanzierung erfolgt über EU-Fördermittel; aktuell werden ca. 150 Menschen als MITmacher betreut. Zwei MITmacher konnten bereits ins *ella* im Bereich der Kinderbetreuung vermittelt werden. Interesse an einem Raum im Bereich Langenhorn für

Beratungsgespräche ist ebenso gegeben wie ein Bedarf an weiteren Kooperationspartnern, die Einsatzstellen zur Verfügung stellen können.

Im Nachgang zur Stadtteiltratssitzung wurde eine Projektinformation samt Kontaktdaten der MITmacher per Mail an alle Mitglieder und Interessenten des Stadtteiltrats verschickt.

TOP 5

Frau Tas stellt die Aktivitäten der „[Familienhilfe NORD](#)“ vor, die erst Anfang 2021 ihre Arbeit aufgenommen hat. Es ist eine private, gewerbliche Unterstützungseinrichtung, die bei Bedarf direkt durch Stellen der Stadt Norderstedt, aber auch von den Bezirksämtern Hamburg-Nord und -Mitte beauftragt wird. Schwerpunkte sind u.a.

- Einzel- oder Familienbetreuung (Eltern und / oder Kinder)
- Schulbegleitung
- Menschen mit Mehrsprachigkeit, Migranten

Besonderheit: Familienhilfe wird auch in der Muttersprache der Klienten angeboten. Dieses ist möglich, weil in der Familienhilfe NORD Mitarbeiter mit interkulturellem Hintergrund tätig sind.

Anlage zum Protokoll: Flyer der Familienhilfe NORD mit Kontaktdaten von Fr. Tas.

TOP 6

Lukas Tödte gibt einen kurzen Überblick über die Änderungen/ Ergänzungen, die in die Neufassung der Geschäftsordnung für den Stadtteiltrat Eingang gefunden haben.

Schon im Vorfeld der Stadtteiltratssitzung sind mehrere Rückmeldungen mit redaktionellen und inhaltlichen Anregungen eingegangen – es wird eine **Frist bis zum 20. Februar 2022** für weiteres Feedback per Mail vereinbart. Alle Rückmeldungen werden aufgearbeitet und in der bestehenden Arbeitsgruppe geprüft. Ziel ist es, die neue Geschäftsordnung so klar, praxisnah und verständlich wie möglich zu fassen.

In der folgenden Diskussion standen die folgenden Aspekte der Geschäftsordnung im Mittelpunkt:

- Öffnung des Kerngebiets für Stadtteiltratsaktivitäten aus angrenzenden Bereichen des Quartiers Essener Straße / eher „weite“ oder „enge“ Definition des Einzugsbereichs?
- Regeln bzgl. Mitgliedschaft und Stimmberechtigung auf inhaltliche Konsistenz prüfen.

Es ist weiterhin eine Erprobungszeit für die neue Geschäftsordnung bis Ende 2022 vorgesehen, um mit den veränderten Regelungen Erfahrungen zu sammeln und zu schauen, ob diese gut und praktikabel sind.

TOP 7

Aktuelles aus dem Stadtteil

- **LEiLA** plant zwei Feste in 2022:
13. – 15. Mai: „Pflanz in den Mai“
9. September: Sommerfest
- **Gesundheitsförderung** - Programm "Gesundes Langenhorn / LWS-Prävention"
Für das laufende Jahr wurden bereits 14 Projekte und Workshops für den Bereich Langenhorn organisiert.
- **Termine und Veranstaltungen im ella:**
 - 8. März: Frauenfest
 - 9. März: Persisches Neujahrsfest Newroz in Kooperation mit EvaMigra und Basis&Woge
 - 14. – 18. März: Kinder-Kunstkurs für Kinder ab 8 Jahren
 - 24. März: Das Rollende Sofa macht in der Elternschule Langenhorn Station.
 - ella-Café immer donnerstags 14.30 – 17.30 Uhr
 - Sprach-Café und interkulturelles Frühstück werden wieder angeboten
 - Mama-Move für Mütter
 - Elternlotsen immer montags
 - Sport-Angebote für Frauen (u.a. Schwimmkurs)
 - Kochkurs für Väter mit ihren Kindern
 - Ein Lesefest Langenhorn ist in Planung für 2022
- Der Bezirk Hamburg-Nord hat ein sog. „**100-Bänke-Programm**“ aufgelegt. Die Initiative richtet sich an alle Bürger:innen; es können weiterhin Vorschläge für die Aufstellung neuer Sitzbänke eingereicht werden. **Entscheidendes Kriterium: die neue Bank muss auf öffentlichem Grund aufgestellt werden!**
Frau Sellenschlo berichtet, dass für Langenhorn 10 Bänke vorgeschlagen wurden, davon wurden bisher aber nur 5 realisiert (Wördenmoorweg/ Reekamp; Rittmerskamp; Eberhofweg/ Reekamp; Immenbarg; Wulfgrund/ Reekamp). (siehe Anlage zum Protokoll)
- **Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe der Stadtteilzeitung** ist der 17.04.2022. Es können noch Artikel oder Termine eingereicht werden. Bei Interesse wenden Sie sich an Lukas Tödte (stadtteilella@mookwat.de)

TOP 8

Vorstellung der Anträge an den Verfügungsfonds mit Beschlussfassung

Antrag 01_22: Honorare für den Auswahlprozess zur Neugestaltung der Stadtteilzeitung

Lukas Tödte erläutert den Antrag; jeder der beiden Bewerber soll ein Anerkennungs-Honorar von 100,00 Euro erhalten. Ziel ist es, mit einem neuen Layout mehr Leser:innen und neue, jüngere Zielgruppen anzusprechen.

Abstimmung: 12 x Zustimmung; keine Enthaltung; keine Gegenstimmen.
Der Antrag ist somit angenommen.

Antrag 02_22: Kosten für Streaming Workshop

Lukas Tödte erläutert, dass im *ella* ein konferenztaugliches Streaming-Equipment angeschafft werden soll, um Veranstaltungen (nicht nur den Stadtteilrat) hybrid durchführen und einem erweiterten Personenkreis die Teilhabe ermöglichen zu können. Für die Umsetzung ist eine spezielle Schulung erforderlich. Kosten: 187,50 Euro

Abstimmung: 12 x Zustimmung; keine Enthaltung; keine Gegenstimmen.
Der Antrag ist somit angenommen.

Antrag 03_22: Kosten für Flyer zur Aktion „Pflanz in den Mai“

Hilke Möller berichtet, dass für die Aktionen unter dem Titel „Pflanz in den Mai“ ein aufwändiger Flyer erstellt werden soll, um verschiedene Kooperationspartner einbinden zu können. Kosten: ca. 350,00 Euro

Abstimmung: 10 x Zustimmung; zwei Enthaltungen; keine Gegenstimmen.
Der Antrag ist somit angenommen.

Antrag 04_22: Mittel zur Beschaffung eines neuen Laptops für LEiLA

Hilke Möller beantragt für LEiLA Mittel, um einen neuen Laptop anzuschaffen. Die derzeit vorhandenen Rechner sind überwiegend nicht ZOOM-tauglich (kein Mikrofon); die Kapazitäten reichen daher für den Bedarf der interessierten Bewohner des Stadtteils nicht aus. Kosten: 507,00 Euro

Abstimmung: 11 x Zustimmung; eine Enthaltung; keine Gegenstimmen.
Der Antrag ist somit angenommen.

Antrag 05_22: erneute Beantragung von Druckkosten für den bereits genehmigten Flyer zur Bewerbung des VVF

Lukas Tödte stellt den bereits in 2021 bewilligten Antrag erneut vor, da es eine Änderung bei den Druckkosten gegeben hat.
Kosten: 31,99 Euro

Abstimmung: 11 x Zustimmung; keine Enthaltung; keine Gegenstimmen.
Der Antrag ist somit angenommen.

Susanne Jung/ ella wird bei den nächsten Abstimmungen zum Verfügungsfonds die Information bereithalten, wieviel Geld noch im Topf verfügbar ist.

TOP 9

Termine

- Am **Mittwoch, den 13. April 2022** findet die **nächste Stadtteilratssitzung** statt; das Format (Präsenz oder online) wird noch festgelegt.
- Am **Mittwoch, den 2. März 2022** findet die **erste LEiLA-Vereinssitzung** des Jahres statt; Format: online mit ZOOM.
- Die **AG „Verkehr Essener Straße“** trifft sich **wieder am 29. März** um 15 Uhr im Stadtteilbüro.
- Im Sommer soll es wieder einen sog. „Sommerrat“ geben, - eine gemeinsame Sitzung von Stadtteilrat und LEiLA-Verein mit einem festiven Charakter. Als Termin wurde der 13. Juli ins Auge gefasst; als Veranstaltungsort soll der InPeLa Garten angefragt werden.

Das Koordinatoren-Team bedankt sich für die rege Diskussion und schließt die Sitzung.

Ende der Stadtteilratssitzung: 20.30 Uhr